

REDACCION
ADMINISTRACION
Rambla de San Juan, 48
TARRAGONA

La Cruz

NÚMERO
SUELTO
10 céntims
Suscripción 2. ptas mes
Franqueo concertado

Año XXXI
Domingo, 15 de Marzo de 1931
Núm. 9.616

Dignísimo ejemplo

Durante esta última semana y la próxima pasada los regimientos de Almansa y de Luchana, de guarnición en nuestra capital, han dado una elevadísima prueba de civismo, de cultura y de noble religiosidad asistiendo en masa a las interesantes conferencias de ascetismo y apologética que como preparación al cumplimiento pascual, han predicado elocuentemente en la Catedral y en San Agustín, los respectivos capellanes de regimiento don Mateo Nebot y don Emilio Bardou, dirigiendo éste último las pláticas a los soldados de Luchana en una de las dependencias del propio cuartel.

Estos ejercicios espirituales, complemento sublime de los ejercicios de la milicia corporal, terminaron con una brillantísima Comunion general celebrada en uno y otro templo recibiendo a Jesucristo sacramentado la gran masa de tropas acompañada de un nutridísimo grupo de jefes y oficiales, constituyendo un espectáculo verdaderamente digno y reconfortante.

Debe reconocerse que desde que se estableció el servicio militar obligatorio—a pesar de que el sistema no merece, ni mucho menos, nuestros entusiasmos—ha mejorado grandemente todo el ambiente de la vida cuartelera. La institución de escuelas elementales para los reclutas analfabetos, otros actos que se organizan y medios que se procuran, permiten que el servicio militar sea para muchos jóvenes el punto de partida de un

real y positivo mejoramiento de su vida, antes indisciplinada.

Y es evidente la profunda e indeble impresión que ha de causar al soldado, como la causa a todo el pueblo, el ver que el ejército, fuerza incontrastable del Estado, rinde sus armas y sus almas ante el altar del Señor Dios de los ejércitos.

Y no es solamente en nuestra patria donde nos es dado ver esos ejemplos: aun en Francia, de donde partió el funesto movimiento laicista que, so pretexto de la separación de los dos poderes civil y eclesiástico, ha terminado generalmente en la más desenfadada persecución religiosa, vemos que se produce en nuestros días una saludable y esperanzadora reacción de ciertos organismos públicos hacia la confesionalidad religiosa.

Durante este mismo tiempo cuaresmal, la «élite» de las jóvenes promociones de los institutos oficiales, incluso militares, practica pública, colectiva y solemnemente, el cumplimiento pascual en lo cual desde hace ya varios años se distingue la brillante falange de la célebre escuela superior politécnica.

La ignorancia y el vicio fomentarán y mantendrán siempre una turba más o menos ruidosa, pero siempre hostil, de irreligiosos; mas, por fortuna, las selecciones individuales y corporativas de la sociedad reconocerán y practicarán siempre las grandes verdades, que son la única explicación del origen y del destino de la vida humana.

les ruines d'un grandios hipodrom, com també les d'un formós teatre, que podia inondar el seu centre per tal d'exercir-hi els jocs naumàquics.

Però el que allí atrau més l'atenció avui n'és l'antiga acrópolis, situada sobre el Tel el-Hosn, on s'hi estan fent uns interessants treballs d'excavacions, sota la direcció de Mr. Alan Rowe, havent-s'hi trobat vestigis de temple bizantins, grecs i egipcis. Troballa importantíssima, que interessa fortament els estudiosos en fou la d'una estela basàltica, apareguda l'any 1928, que es suposa ésser una obra de l'art assiro-babilònic. Segons opinió del propi Mr. Rowe, es tracta del "més bell monument que mai s'haigut trobat a la Palestrina". Representa la lluita d'un lleó amb un gos, però no s'aclarit encara el seu simbolisme mitològic en concret, a causa l'anomalia que suposa l'extrany éxit d'aquella lluita, puix resta vençut el rei de la força pel símbol de la fidelitat.

L'esmentat Tel el Hosn, juntament amb els sepulcres i altres restes arqueològiques que es veuen a la mateixa superfície de la terra per aquells encontorns, constitueix un dels indrets de la Palestina més dignes d'ésser visitats i estudiats pels qui es dediquen a les recerques o ciències de l'antig.

J. V.

Inmoralidad inadvertida

La visita a los museos madrileños me ha confirmado una vez más en cierta opinión, apoyada, a no dudarlo, en la razón, comprobada por la psicología experimental y sobre todo ratificada por la experiencia de todos los días.

No creo, ni siquiera puede intentarse, poder dar en un artículo periodístico, la extensión que la importancia del asunto merecía; estas cuatro líneas desaliñadas sólo constituirán una rudimentaria exposición de un hecho, del que podrían derivarse infinidad de aplicaciones prácticas. Me refiero sencillamente al problema de la «inmoralidad», tomado en un amplio sentido, y aun en cuanto pueda provocar los instintos sexuales.

En tal concepto, creo podría afirmarse sin equivocación alguna que «en la vida práctica» existe y se da con meridiana claridad una inmoralidad primaria y casi exclusivamente propia del hombre y otra propia y característica de la mujer.

Hasta la fecha, se ha escrito mucho sobre moralidad, se han debatido con admirable acierto enjundiosas polémicas sobre tal asunto, se han establecido, incluso, sabias normas de la misma, dignas realmente del mayor entusiasmo y aprecio. Todas las personas de recto proceder y sano criterio las acatan indiscutiblemente. Mas en la «vida práctica», cosa paradójica, aparece un fenómeno muy singular y es que no se aplican totalmente aquellas normas, el problema de la inmoralidad se juzga casi exclusivamente a través del «hombre», por los efectos que en ellos suscitan las cosas o hechos, sin tenerse en cuenta, excepción hecha de los casos más conspicuos y destacados, de otras muchas que influyen en el organismo y psiquismo de la mujer.

Se vocifera con laudable esfuerzo y con razón contra la inmoralidad de las «primeras», porque de ella se dan cuenta los «hombres» y me atrevería a decir, «con su corazón» y quedan relagadas al más lamentable vacío, las «segundas», porque su gravedad sólo puede ser conocida por la razón y no por el corazón del «hombre»; pero, que ante ellas el corazón de la «mujer» lo vibra, como vibra el del hombre ante las «suyas», pero calla y ha callada siempre, viéndose obligada por gusto o necesidad a presenciar algunas cosas, que, protegidas, amparadas, y aún fomentadas por los hombres con pasmosa frialdad y gran sencillez, constituyen para ellas incentivo de la pasión y a veces, quizás, un serio peligro. Al silencio de la mujer se debe, realmente, el que, «en la vida práctica», y «psicológicamente hablan-

do», los hombres hayan limitado inconcientemente el campo de la inmoralidad.

No es, en efecto, la «misma», para insinuar algunos ejemplos, la impresión que recibirían una doncella y un joven, ante una completamente desnuda pintura o estatua de mujer o de hombre; distinto efecto y afecto les produciría también la presencia de los jugadores de fútbol, (y conste que no atacamos tal deporte). Seguramente que si, en lugar de los jóvenes, fueran las doncellas las que en tal forma de exhibieran públicamente en algún deporte, ya hubiera repercutido y «sido tenido en cuenta» por el corazón del hombre; y entonces, y sólo entonces, las personas serias y de sano criterio «unánimemente» lo hubieran desaprobado y calificado de «inmoral» o por lo menos «provocativo».

La fisiología y psicología propia de cada sexo, da a tal fenómeno explicación cabal y acertada, completamente confirmada por la «experiencia de todos los días», si la sinceridad de la mujer, en esta cuestión, no avergonzara.

Esta concepción de la inmoralidad explicaría, quizás, por lo menos en parte, la desnudez, «cruda», en los hombres, y «disimulada» en las mujeres, que aparecen en los cuadros de pintura, que embellecen los museos y en los monumentos que adornan las populosas ciudades. Los artistas, hombres todos ellos, experimentando inconscientemente en su corazón, la provocación de la mujer desnuda, sólo con suma habilidad y exquisita delicadeza se atrevieron a reproducirla; y no aquilatanando, cuanto podía atectar a la mujer la desnudez del hombre, con gran desparpajo y desenvoltura salieron de sus delicadas manos varias figuras viriles en su más total desnudez.

El Arte moderno, mal entendido, en el que se han pervertido, no ya los más delicados sentimientos del hombre, sino los más elementales principios de moralidad, y en el que se rinde culto a las pasiones, como en el paganismo, estaba reservado la producción de las más descaradas, bajas y vergonzosas reproducciones de todo género.

Conste, pues, que para juzgar debidamente el hombre de la «provocación» que pudiera traer consigo alguna cosa o hecho, precisa situarse, esto es, colocarse a veces en otro plano, o aplicarse la recíproca, como se llama vulgarmente, sólo así, podremos concebir, descubrir y apreciar la trascendencia moral de muchos hechos de la vida humana.

F. V.

El texto del presente número ha sido sometido a la previa censura gubernativa :

Impressions de la Terra Santa

Beisan

A l'extrem de la plana d'Es-dreló, declinant ja vers el Jordà, es troba aquesta localitat antiquíssima de Beisan o Bethsan—casa de repòs— coneguda també antigament amb el nom de Scythopolis, ciutat dels Scytes.

La fertilitat dels terrenys que encerclen aquesta famosa població, les quatre corrents de aigua que s'escolen pel seu sòl, i l'abundant i rica vegetació que s'hi admira, feren exclamar a un antic rabi: «Si el Paradís deu trobar-se a la Palestina, la seva porta n'és Beisan».

Si a les excel·lents condicions del seu paisatge s'hi afegeix la seva privilegiada posició topogràfica per a les accions guerres, puix domina perfectament la regió del riu Jordà, del qual sols en dista uns cinc quilòmetres, es comprendrà perquè en les diverses èpoques de la història fou una ciutat preferentment cobejada per tots els conqueridors i dominadors del país.

Encara que en la distribució de la Terra Promesa entre els fills d'Israel aquesta ciutat tocà a la tribu de Manasés, costà molt de reduir els seus habitants, que no esdevingueren tributaris del poble escullit fins al temps dels Judges, i completament dominats fins al temps de David i Salomó. Es als murs d'aquesta ciutat que els filisteus hi penjaren el cadàver de Saul, juntament amb els seus tres fills, després que havien es-

tat vençuts en les properes muntanyes de Gelboe; més els habitants de Jabes-Galaad de l'altra banda del Jodrà, aprofitant les tenebres de la nit, travessaren el riu i arribaren fins a Beisan, apoderant-se d'aquells cadàvers per a després donar-los digna sepultura en el seu país.

Egipcis, grecs, romans, àrabs i creuats posseïren aquesta ciutat. Introduït allí el cristianisme des dels primers sebles de l'Església, fins a convertir-se en un vertader centre de vida nomàstica, són també nombrosos els màrtirs amb que hi compta la nostra fe.

La població actual, que ocupa la part meridional de l'antiga, consta d'uns tres mil habitants; al redós de la mateixa s'hi veuen



—Digues, noia, ja m'has cosit el botó a l'americana?
—No fillet; com que no he pogut trobar el botó, t'he cosit el trauc.
«Bulletin», Sydney.

Foment d'Estudis

CONFERENCIA

Els habitants de Mars?

a càrrec de l'eminent home de ciència

P. IGNASI PUIG, S. J.

Subdirector de l'Observatori de l'Ebre

Avui, diumenge, a les 11. a la sala METROPOL

AMB PROJECCIONS

UN TEMA I TRES NOVEL·LES

Els nostres fortíssims novel·listes Víctor Català, Prudenci Bertrana i Ramon Caselles, tenen un agermanament triple. La part d'estil i àdhuc de visió pungent de la vida, influenciada directament per l'olotí Marian Vayreda, queda de vegades ofegada pel tema que es descabella en les seves novel·les. Paisatge, personatges, vida, tot apar-

oscilla a l'entorn d'un mateix pensament, tot té un mateix colorit, un mateix tema. Tanmateix cal que recordem que el tema que volem fer remarcar en les tres novel·les dels escriptors dessús esmentat, duu una mica d'influència, quant al lloc, del mateix Vayreda. A *La Punyalada*, el famós olotí comença a tonificar, d'emmarcar el seu llibre a l'ermita del Coral. Allí la Coralí fa presentalla a la Verge del Coral de moltes de coses, àdhuc d'aquell punyal històric.

Ara bé; agafen *Solitud*, de Català, i fixeu-vos que el llibre es descapdella tot a l'ermita, on la Mila i el gandul d'En Maties sojornen de poc. Adhuc si volen en aquest cas, l'Anima, el vell pastor, i Baldiret, podem pendre'ls com a personatges secundaris, tot i la seva valor. Més tard, el rector de Murons, en trobar estibat el pastor, clou gairebé l'obra.

I de Caselles, *Sots feréstecs*, també advera l'afició a un paisatge feréstec, una ermita, i un sacerdot i dos jais que hi arriben per tal de cumplir son ministeri el primer i per tal de servir-li d'ajuda els segons.

Naufrescs, de Prudenci Bertrana, té un epíleg així. Si de bell antuvi l'obra gira a l'entorn de Celia i son cosí mossèn Joaquim, a ciutat, el fi del llibre, destrument preparat pel nostre estimat escriptor ampurdanès, té també un epíleg com les altres dues novel·les: una ermita, isolada, unes muntanyes feréstegues, i un sacerdot que s'exilia sol i vern, voluntàriament.

A què obeeix aquest tema del paisatge, de l'ermita i d'un sacerdot, com a nexa central, dins tres de les nostres novel·les (1) més famoses, escrites entre l'any mil noucents i mil noucents set? No ho havem sabut trobar. Tanmateix pot ésser que tant Bertrana, com Català, ampurdanesos, fills d'aquell bosc, cos de Catalunya, terra poblada d'ermites, i Caselles, esbrinejador dels sots feréstecs, trescant per Puig-graciós, Berdi i Montmany i Figaró, s'haguessin, els tres, trobats influenciat pel paisatge que tant i tant s'entra dins les ànimes selectes. Haurien trobat tres ermites i en voler-les novellar ningú més a gracienc que un sacerdot per tal d'ésser el centre de la novel·la.

Josep Miquel i Macaya

(1) No ha gaires dies que, a "El Matí", parlaven d'aquests tres novel·listes i sobre alguna de llurs obres totalment, i de anys, esgotades.

Institución benéfico-social en Tarragona

Monte de Piedad de la Virgen de la Esperanza

Según ofrecimos en nuestro artículo anterior, entrando hoy en el fondo de la materia, vamos a detallar, seguidamente, en las cuatro formas que, esta Institución, realiza sus préstamos.

Son antecedentes de verdadera necesidad e importancia para capacitar al público del alcance y significación de la trascendental obra implantada en Tarragona.

La seriedad, la capacidad, la aureola de confianza, respeto y consideración de que está rodeada la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, son firme garantía de vida y progreso en cuantas obras realiza.

Nos podríamos remontar, en nuestros datos e investigaciones, a las primeras Constituciones de esta Entidad otorgadas por el Rey Fernando en 1781 y a la Bula de S. S. Benedicto XIV, pero tememos que ello tal vez fatigaría a nuestros amables lectores.

He aquí las cuatro formas de préstamo a que antes nos hemos referido:

Papeleta de empeño con devolución única. — Esta es la forma tradicional en los Montes de Piedad. Consiste en la realización de un préstamo que se consigna en una papeleta que a la vez sirve de resguardo de la prenda. El interés que paga el prestatario es a razón del 5 por 100 anual y para la duración del préstamo se puede elegir entre los plazos de tres y de seis meses. Estos préstamos son renovables por igual período que el de constitución, mediante una reducción mínima del 5 por 100 del importe del capital prestado. Si al llegar el vencimiento no se renueva el préstamo, su importe debe ser devuelto íntegramente al Monte de Piedad. Esta forma es la más indicada para los préstamos de infima importancia.

Papeleta de empeño con cartilla de rescate. — En esta clase de empeños, el prestatario se consigna también en una papeleta, el interés que ha de pagar el prestatario es igualmente a razón del 5 por 100 anual y su duración máxima seis meses. En el momento de constituirse el préstamo, el prestatario recibe una *Cartilla de rescate*, con cuyo auxilio puede ir acumulando, con las facilidades del pequeño ahorro, la cantidad necesaria para cancelar el préstamo. En esta cartilla pueden imponerse cantidades y retirarse en parte o en su totalidad, ganando los saldos existentes el interés del 3 por 100 anual, aplicado por meses naturales enteros y no produciendo interés las fracciones de mes que resulten por razón de la fecha de imposición o reintegro. Al exceder el saldo de estas cartillas del importe del préstamo, será éste cancelado y con el saldo sobrante de la cartilla de rescate se abrirá y entregará al prestatario una libreta de ahorro de la *Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros*, para que con ella, y practicando la virtud del ahorro, pueda ponerse a cubierto de futuras eventualidades desgraciadas y preparar medios para satisfacer necesidades venideras.

Papeleta de empeño amortizable. — Estos empeños se consignan también en papeletas y tienen la especialidad de que se amortizan en plazos periódicos iguales. El prestatario puede elegir para la duración de estos empeños los plazos de uno a cinco años, y tiene que satisfacer para la amortización un canon trimestral, calculado con arreglo al interés del 5 por 100 anual y al montante de amortización correspondiente, según la duración elegida para el préstamo. Con arreglo a las tarifas correspondientes, para amortizar un préstamo de 100 pesetas deben pagarse las siguientes cantidades trimestrales: según la duración del préstamo, un año, 25'787 pesetas trimestre; dos años, pesetas 13'214 trimestre; tres años, 9'026 pesetas trimestre; cuatro años, 6'935 pesetas trimestre; cinco años, 5'683 pesetas trimestre.

EMPEÑOS COMBINADOS. CON SEGUROS.

El seguro de los empeños es una operación complementaria que el "Monte de Piedad de la Virgen de la Esperanza" ofrece a los prestatarios que quieran acogerse a la misma. Esta operación se realiza simultáneamente con la de préstamo o empeño, pagándose en el acto, como precio del seguro, una prima o cuota única para todo el tiempo de su vigencia. Si el prestatario fallece durante el término estipulado para el empeño y el seguro, el "Monte de Piedad de la Virgen de la Esperanza" después de hallarse al corriente del cobro de los intereses, devuelve a los herederos o beneficiarios de aquél las prendas empeñadas, sin que dichos herederos o beneficiarios tengan que reintegrar al Monte la cantidad recibida en préstamo, quedando éste cancelado. Este Seguro es aplicable a todas las formas de empeños y préstamos. En los empeños con cartilla de rescate, los herederos o beneficiarios del prestatario asegurado que haya fallecido, además de recibir la prenda sin reintegrar el capital del préstamo, cobrarán también el saldo que exista en la cartilla de rescate, y en los préstamos amortizables recibirán, además, el capital amortizado en el momento de la cancelación.

A Florenci Vives i Torrens

DE SANTA MEMORIA

El just com la palmera florirà i com el cedre que hi ha en el Liban serà multiplicat.

Ell era l'home just... la seva vida exemple de bondat ha passat prop nosaltres, abscondida sota un pobre mantell d'humilitat...

... Amaba eixa virtut amb preferència, cercaba l'últim lloc i ésser en oblit, pro dalt del Cel per la divina Ciència es feia gran tot fent-se tot petit.

Ell era l'home just... ¿qui el coneixia? ... Aquella pobre llar de l'indigent, aquells nens que ensenyava i que vestia, el presidari oprobi de la gent...

... La caritat de Déu el consumia en el secret de son cor noble i gran i sols la mà de Déu les escribia les gestes d'aquest sant...

Ha passat l'home just per nostra terra per ara sa virtut ni reverbera mentres que allà en Liban de la Glòria floreix com la palmera.

E. R.

OTROS ANTECEDENTES

Elección de formas de empeño

Para los préstamos inferiores a 25 pesetas, es obligatoria la forma de papeleta de empeño con devolución única.

Para los préstamos comprendidos entre 25 pesetas y 50 pesetas, se puede optar entre las formas de papeleta de empeño con devolución única y papeleta de empeño con cartilla de rescate.

Para los préstamos comprendidos entre 50 pesetas y 5.000 pesetas, el prestatario puede elegir entre las formas de papeletas de empeño con cartilla de rescate y papeleta de empeño amortizable.

Para los préstamos que excedan de 5.000 pesetas, es obligatoria la forma de papeleta de empeño amortizable.

CONCESIONES ESPECIALES.

Según las circunstancias que concurren en cada caso, el Monte de Piedad de la Virgen de la Esperanza puede hacer concesiones especiales para que las mujeres que tengan empeñadas máquinas de coser puedan trabajar en ellas en las propias oficinas del Monte, así como puede conceder también condiciones especiales para el depósito de prendas, en lugar distinto de las Depositarias especiales de la Institución.

Nos quedan unos cuantos casos sueltos en nuestros apuntes. Pueden contribuir a mayor ilustración del público en este particular.

Tal vez los recojamos en otro pequeño artículo.

Hubiéramos lamentado olvidarnos de hacer constar un sagrado deber que tenemos. El de hacer constar nuestra sincera gratitud por las atenciones que hemos merecido al distinguido tarraconense y querido amigo, D. Alberto Batlle, interventor del Monte de Piedad de la Virgen de la Esperanza de Barcelona, que tan amablemente nos ha facilitado materiales para poder dar a luz estos modestos artículos.

Manuel de Peñarubia

ENTRESUELOS VALENCIA

Sedas artificiales para bisos y forros, a 1 pta. metro. Apodaca, 11, entresuelo TARRAGONA

UN HOMENAJE

Nutrida y distinguida comisión de Benabarre, llegó ayer, en autos, a esta capital, para saludar al digno gobernador civil de esta provincia, don Rafael Cudós, e invitarle a solemnes actos que se tratará de celebrar en dicha población el próximo día 25.

Dichos actos consistirán en un homenaje de respeto y simpatía al señor Cudós que, en tan alta estima se le tiene en aquellas tierras aragonesas, un banquete de 300 comensales y la proclamación del prestigioso propietario don José Moncasí Sangeas para diputado por el aquel distrito.

Han ofrecido asistir a tan brillantes actos, destacadas personalidades de aquella comarca don de reina con tal motivo, verdadero entusiasmo.

La aludida comisión a que nos hemos referido, la componen los distinguidos señores don Máximo Fernández Reinoso, registrador de la Propiedad de Benabarre; don José Trelle Martínez, don Luis Cudós, hermano del señor gobernador; don Diego Fernández Reinoso y don Antonio Pérez Alazar.

El señor gobernador les obsequió con un espléndido banquete en el acreditado Hotel de Europa, al que invitó al secretario del Gobierno civil, señor Mellado, y a su secretario particular, señor Centellas.

Después de la comida visitaron lo más notable de la población, especialmente la Fábrica de Tabacos.

A los comisionados de Benabarre les deseamos hayan tenido el mejor viaje y se lleven las más halagüeñas impresiones de este pedazo de tierra catalana, y al señor gobernador, nuestro respetable amigo señor Cudós, le felicitamos por las pruebas de cariño, respeto y adhesión de que es objeto por parte de sus paisanos.

BANCO MERCANTIL DE TARRAGONA

Oficinas: Calle Apodaca, 30

Dirección: Mercanbank, n.º 236 y 237

Capital: 3.000.000— de Pesetas

Fundado por el Banco Urquijo Catalán, el Banco de Valls y un grupo de elementos de Tarragona

PRINCIPALES OPERACIONES:

Negociación y descuento de efectos comerciales, cupones y títulos amortizados— Compra-venta de valores al contado y a plazo.— Ordenes de Bolsa. Servicio de canje, agregación de hoja de cupones, estampillajes, etc.. a toda clase de valores.— Depósitos de valores en custodia.— Créditos con garantía de valores.— Cuentas corrientes.— Caja de ahorros a la vista y a plazo fijo.— Cambio de monedas.— Créditos con garantía hipotecaria.— Giros.— Pignoraciones, etc., etc.

Operaciones especiales con relación a préstamos hipotecarios

Negociamos todos los cupones vecimiento corriente

FUMADORS



ENGOMAT

Demanen en tots els estancs

CRONICA RELIGIOSA

SANTOS DE HOY

Santos Raimundo de Fitero, abad; Zacarías, Papa; Probo, obispo; Longinos, Aristoburo y Santa Leocricia, mártires.

SANTOS DE MAÑANA

Santos Hilario, obispo y mártir; Ciriaco y Julián, mártires; Agapito, Patricio y Eriberto, obispos, y, Abraham, ermitaño.

Dominica IV de Cuaresma

(St. Joan VI, I - 15)

En aquell temps: Jesús se n'anà a l'altra banda del mar de Galilea, que és el de Tibèriades. I el seguia una gran multitud, perquè veien els miracles que obrava sobre aquells qui estaven malalts. I pujà Jesús a una muntanya, i allà seia amb sos deixebles. S'acostava la Pasqua, dia de la festa dels jueus.

Havent, doncs, Jesús alçat els ulls i vist que una gran multitud era vinguda a Ell, digué a Felip: «¿D'on comprarem pans a fi que aquets mengin?».

Mes això ho deia per probar-lo, puix Ell sabia lo que havia de fer. Li respon Felip: «Amb dos cents denaris de pans no en tenen prou, per a menjar-ne cadascú un bocí». Un dels seus deixebles, Andreu, germà de Simó, li diu: «Ací hi ha un noi qui te cinc pans d'ordi i dos peixos. Mes ¿què es això per a tants?». Aleshores digué Jesús: «Feu seure la gent». Hi havia molta herba en aquell paratge. S'assegueren, doncs, els homes en nombre de cinc mil.

Llavors Jesús prengué els pans, i després de donar gràcies, els distribuí, com igualment els peixos, entre els qui estaven allà asseguts, tant com en volien. Quan estigueren satisfets, digué els seus deixebles: «Recolliu els bocins que han sobrat, perquè no es facin malbé». I així els recolliren: i dels cinc pans d'ordi, n'ompliren dotze paneres de bocins que sobraren, després d'haver-ne menjat tot-hom.

Aquells homes quan veieren el miracle que Jesús havia fet, deien: «Aquest es veritablement el profeta qui ha de venir al món». I Jesús sabent que havien de venir a endur-se'l per la força, i fer-lo rei, fugí altra vegada a la muntanya tot sol.

CORTE DE MARIA

Hoy se hace la visita a la Asunción de Nuestra Señora, en la Catedral.

CUARENTA HORAS

Se celebran en la iglesia del Pío Hospital, siendo las horas de exposición de ocho a once por la mañana y de las cuatro menos cuarto a las siete y media, por la tarde.

Terminan el día 18 y el siguiente empiezan en la parroquia de San Juan Bautista.

CULTOS PARA HOY

CATEDRAL. — Misas a las cinco y media, seis, seis y media, siete, siete y media, ocho, ocho y media, nueve, diez, once y doce.

A las siete y media, misa de comunión general que celebrará el señor Deán M. I. doctor Manuel Borrás, como último día del Triduo Eucarístico y con-

clusión de la predicación especial para señoritas oficinistas y empleadas que ha tenido lugar estos días. Dirá los fervorines el P. Vilella, C. M. F.

Se entra en coro a las nueve y media. Terminada «Tertia» procesión claustral y misa conventual.

Tarde, a las cinco, exposición de S. D. M., Trisagio cantado sermón, Te Deum y reserva solemne con asistencia de la Residencia Coral.

SAN JUAN. — Fiesta mensual de la Archicofradía del Inmaculado Corazón de María.

Misas a las seis, siete, ocho, nueve y once.

En la de ocho, que será de comunión general para los archicofrades del Inmaculado Corazón de María, se practicarán los siete domingos y el mes de San José.

A las diez menos cuarto, misa cantada y homilia.

Tarde, a las tres, catecismo y a las seis menos cuarto, rezo del santo Rosario, Via-Crucis solemne y sermón cuaresmal por el Rdo. Cura párroco.

S. FRANCISCO. — Misas a las seis, siete, ocho y once. Durante la misa de ocho, ejercicios del mes de San José. A las nueve y media, oficio parroquial con homilia.

Tarde, a las cuatro menos cuarto, Rosario y Via-Crucis solemne.

TRINIDAD. — Misas a las seis y media, siete, siete y media, ocho, ocho y media y diez. En la de siete, punto doctrinal y en la de ocho, explicación del Evangelio y ejercicios del mes de San José.

Tarde, a las tres, catecismo, y a las cinco, Rosario.

SAGRADO CORAZON. — En la misa de siete y media, ejercicio del mes de San José. A las ocho y cuarto, misa de comunión general con plática preparatoria por el R. P. Ignacio Puig, S. J., como conclusión de los ejercicios de caballeros y jóvenes. Al final de la misa se dará la bendición Papal.

Por la tarde, a las seis, Rosario y ejercicio del Via-Crucis.

SAN MIGUEL. — Terminada la función de la Catedral, Via-Crucis.

CARMEN. — Función mensual de los Tercios. A las siete y media, misa y ejercicios del mes de San José en el altar del mismo Santo.

Tarde, a las cuatro, función propia de los Tercios con exposición de S. D. M., Trisagio, bendición y reserva.

PRESENTACION. — Misas a las siete y media y a las diez, en ésta homilia.

Tarde, a las cinco, exposición de Su Divina Majestad, rosario, siete domingos de San José y reserva.

BEATERIO STO. DOMINGO. — A las ocho, misa con homilia y canto de motetes por las colegialas.

Tarde, a las cinco, Rosario y meditación.

HH. TERCARIAS CARMELITAS (Vetlla). — Misas a las seis y a las siete, en ésta se practicarán los ejercicios del mes de Marzo consagrado al Patriarca San José.

NTRA. SRA. DE LA SALUD. — Tarde, a las cuatro, rezo del san-

to Rosario, canto de la Salve y de los gozos.

SANTA CLARA. — Misas a las seis y a las ocho, ésta cantada.

SAN PEDRO. — Misas a las seis y a las nueve, ésta con homilia.

Tarde, a las tres, catecismo y a las cuatro, Rosario.

HH. CARMELITAS TERCARIAS (Unión). — A las ocho, misa con motetes.

COLEGIO TERESIANO. — Función mensual de la Archicofradía de las Hijas de María y de Santa Teresa de Jesús.

A las ocho, misa de comunión con plática preparatoria que dirá el Rdo. Subdirector de la Archicofradía. Será aplicada por el alma de la archicofrade difunta señorita Josefa Anguela.

Tarde, a las seis, exposición de S. D. M., coronilla, siete domingos y novena de San José y reserva.

HOSPITAL. — Misas a las seis y media, diez y diez y media.

BENEFICENCIA. — Misas a las seis y a las ocho y media.

SAN LORENZO. — Misa rezada a las once y media.

NAZARETH. Misa a las doce y media.

CULTOS PARA MAÑANA

SAN JUAN. — Empieza el solemne septenario dedicado a Nuestra Señora de los Dolores. Durante la misa de ocho, ejercicios del mes de San José.

A las seis de la tarde, Rosario, Corona dolorosa y sermón por el M. I. doctor Salvador Rial.

SAN FRANCISCO. — En la misa de ocho, mes de San José.

Tarde, a las cinco y media, Rosario y Via-Crucis.

TRINIDAD. — En la misa de ocho, ejercicios del mes de San José.

Tarde, a las cinco, Rosario.

CARMEN. — A las siete y media, misa y ejercicios del mes de San José en el altar del santo.

Tarde, a las cinco, Rosario y Viacrucis.

HH. TERCARIAS CARMELITAS (Vetlla). — Durante la misa de siete, ejercicios del mes de San José.

NAZARETH. — A las seis de la tarde, misterios de la Purísima Sangre, meditación, sermón y canto del «Miserere».

COLEGIO TERESIANO. — A las cinco menos cuarto, exposición de S. D. M., novena al glorioso patriarca San José, bendición y reserva.

CULTOS PARA EL MARTES

CATEDRAL. — A las seis y media, Rosario, punto doctrinal, canto del «Crec en un Déu, sermón y cantos.

SAN JUAN. — Continúa el septenario a la Virgen de los Dolores.

Tarde, a las seis, Rosario, Corona y sermón por el M. Ilustre Dr. Salvador Rial.

SAN FRANCISCO. — A las siete y media, misa y ejercicio de los trece martes de San Antonio. En la misa de ocho, mes de San José.

Tarde, a las cinco, Rosario y Via-Crucis.



Todas las misas que se celebrarán mañana lunes, de 7 a 10, en la iglesia parroquial de San Juan Bautista, serán aplicadas en sufragio del alma de

D. Antonio Corbella Guinovart
Ex-Concejal de este Excmo. Ayuntamiento

Falleció el 15 de Marzo de 1929 a la edad de 87 años habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

(E. P. D.)

Su aflijida hija Josefa, hijos políticos, nietos y demás familia, al recordar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida, les suplican se sirvan tenerle presente en sus oraciones y asistir a alguna de dichas misas, por cuyo favor les quedarán agradecidos.

Tarragona 15 Marzo 1931.

El Emmo. Sr. Cardenal Arzobispo se ha dignado conceder indulgencias en la forma de costumbre.



ZUMO DE UVA
SIN FERMENTAR
MOSTELLE

Eminentes médicos lo recomiendan para los niños. Los hace crecer fuertes y sanos. Alimenta más que la leche, asimilándose más fácilmente. Regulariza la digestión y fortalece todo el organismo. MOSTELLE también es indicadísimo para las señoras porque evita y cura los desórdenes digestivos. Venta en Droguerías, Farmacias y Ultramarinos.

RAFAEL ESCOFET - TARRAGONA

SAN MIGUEL. — Durante la misa de siete, se practicará el ejercicio de los trece mártires de San Antonio.

COLEGIO TERESIANO. — Novena a San José.

A las cinco menos cuarto, exposición de S. D. M., novena a San José, bendición y reserva.

Noticario religioso

ADVERTENCIA

Nos suplican advirtamos a los innumerables devotos que acuden a honrar a la Virgen de la Salud, en su devota Ermita, que la función religiosa que todos los domingos y jueves del año se le dedica, empieza durante el presente mes a las 4.

ROSARIO DE LA AURORA

Saldrá hoy, el Rosario de la Aurora, a las seis y media de la parroquia de San Francisco, terminando a las siete y media en la Catedral con la misa de comunión que será celebrada por el Deán del Excmo. Cabildo, M. I. doctor Manuel Borrás en el altar mayor como último día del Triduo Eucarístico y conclusión de la predicación especial para señoritas oficinistas y obreras que ha tenido lugar estos días en la iglesia del Santo Hospital.

FINAL DE EJERCICIOS

Hoy domingo, final de los santos Ejercicios que predica en la iglesia del Sagrado Corazón el P. Puig, S. J., celebrará dicho Padre la misa de comunión general con plática a las ocho y cuar-

to; al final se dará la bendición Papal. Las congregaciones de San Francisco de Borja y Luises, tendrán en dicha misa, la comunión mensual.

DRUGERIA ROIG

Bajada Pescadería, 9

	Pias.
Azúcar blanco fino.	kilo. 1'60
Arroz Benloch S.	kilo. 0'60
Id. Florete.	kilo. 0'70
Id. Bomba extra.	kilo. 1'20
Aceite finísimo puro de oliva.	litro. 2'00
Id. primera id. id.	litro. 1'90
Id. segunda id. id.	litro. 1'80
Bacalao Libro extra superior.	kilo. 2'40
Caldo cubitos Rotti dna.	1'00
Garbanzos Saucó leg.	kilo. 2'00
Jabón de aceite y pinta k.	1'10
Mermelada todas frutas k.	2'40
Miel pura de romero.	kilo. 2'00
Mantequilla asturiana pura	1/2 kilo. 4'00
Patatas blancas muy superiores, los	10 kilos. 3'40
Nueces superiores.	kilo. 1'80
Higos Fraga legítimos, caja de	10 kilos. 6'75
Id. id. id.	1 kilo. 0'75

SERVICIO A DOMICILIO EN TODOS LOS ARTICULOS PRECIOS VENTAJOSOS

Farmacia Diges

ANÁLISIS-ESPECIFICOS nacionales y extranjeros
Aguas minerales - Sueros - Vacunas - Inyectables - Ortopedia
Mayor 46 - Teléfono, 442

EL MEJOR PURGANTE-LAXANTE

AGUAS MINERALES NATURALES DE

CARABAÑA

PURGANTES DEPURATIVAS ANTIBILIOSAS ANTIHERPÉTICAS

PROPIETARIOS: HIJOS DE J. R. CHAVARRI - CALZADA, 2 MADRID

La fiesta de Sto. Tomás

Como oportunamente anunciamos, el día 7, la Asociación Escolar Femenina celebró la fiesta de su patrón Santo Tomás de Aquino.

En la iglesia del Santo Hospital tuvo lugar la misa de comunión general. Celebró el M.ltre. Dr. D. José Cartañá, consiliario de la Asociación, quien dirigió a las asociadas una elocuente y sentida plática incitando a imitar a Santo Tomás en su fervor eucarístico y a hacer que perduren en las almas los saludables efectos del Sacramento.

Se acercaron a la Sagrada Mesa la mayoría de las asociadas. Durante la misa se cantó el "Cree en un Déu", "Oh, Verge i Mare de Déu", actos para la comunión y otros, acompañados y dirigidos con su acierto acostumbrado por la señorita Angeles Gavaldá.

Por la tarde, en el local de la "Acción Católica de la Mujer", se verificó un acto literario musical.

Empezó con la interpretación de "Minuet", de Bizet, por las señoritas Pilar y María Simó, interpretación ajustada que les valió muchos aplausos.

Seguidamente la señorita Teresa Bou recitó la bellísima poesía "La mort de Balmes", de Mn. Cinto Verdager.

A continuación la señorita Pepita Valls cantó "La filla del marxant", canción popular catalana, mereciendo tanto dicha señorita como la señorita Pilar Simó que la acompañaba, numerosos aplausos.

La señorita María Montfort leyó un discurso de la Vida, obra y método de Santo Tomás.

Luego la señorita Antonia Piquer movió la hilaridad del público con el expresivo y bien interpretado monólogo "La pageseta del mar".

La señorita María Simó interpretó "Troika", con el mejor gusto y acierto.

A continuación un grupo de ex alumnas de la Escuela Normal interpretaron a la perfección "El menut del sac", de J. M. Folch y Torres.

Seguidamente la señorita Teresa Bou recitó bellamente las poesías "Prejudis" y "A Santa Magdalena de Pazzi", de Mn. Cinto Verdager.

La señorita Virginia Doménech deleitó a las concurrentes con dos bellísimas canciones catalanas, que interpretó con su acierto y sentimiento acostumbrado. Le acompañó acertadamente la señorita Antonia Brell.

El acto finalizó con el sainete "Va un lio", interpretado por un grupo de ex alumnas de la Escuela Normal.

El acto, que fué presidido por el M.ltre. Dr. D. José Cartañá, consiliario de la Asociación, asistió numerosísima concurrencia que llenó completamente el local.

A. Artal Médico-oculista
RAMBLA SAN JUAN, N. 1.

CINE METROPOL

Selecta y divertida función de Cine para HOY

TARDE: A las cuatro y media

PRODUCCIONES CINEMAS

JACK MULHALL Y DORTHY MAC HALL en
LA HIJA DEL MAR

La deliciosa comedia sentimental e interés por el genial actor Czech
El Rey de los clowns

La chistosisima cinta cómica en dos partes de gran risa por Lucas

EL TORERO

Obras que ejecutará el aplaudido quinteto de este Salón:

- 1.º "Cimorra", one-step, A. Lázaro.
- 2.º "Marchant de jonets", fox, Golden.
- 3.º "Cotillón III", fantasía, Casadesus.
- 4.º "Delicioso", intermedio, T. Fernández.
- 5.º "La guardia amarilla", selección, Giménez.
- 6.º "Iris", pericón, J. Canals.

II Congreso Nacional de la Madera y de Industrias Derivadas

Con la denominación de II Congreso Nacional de la Madera y de Industrias derivadas, se celebrará en Madrid durante los días 20 al 31 de Mayo próximo, esta importante reunión de elementos relacionados con la producción, la técnica, el comercio y la industria de la madera y demás productos derivados de los bosques.

Coincidiendo con la celebración del Congreso, tendrá lugar una Exposición de maderas y leñas de todas clases y otros productos que con su formación y crecimiento se relacionan, de maquinaria para el trabajo y transformación de la madera, de hornos de carbonización, gaseosos y demás productos derivados de las industrias forestales.

El Congreso se dividirá en las secciones siguientes:

1. Propiedad y explotación forestal. — Producción. — Guardería. — Seguros. — Crédito. — Legislación. — Tributación, etc.
2. Transportes. — Forestales. — Por carretera. — Fluviales. — Por ferrocarril. — Marítimos.
3. Industrias de la madera. — Talleres de Aserrío. — Carpintería. — Encofrados. — Ebanistería. — Chapas

y tableros. — Tonelería. — Envases y estuches. — Industrias similares. — Legislación industrial.

4. Material ferroviario, postes de líneas telefónicas, telegráficas, etc.
5. Maderas coloniales. — Explotación. — Transportes y Fletes. — Derechos de Aduanas. — Tarifas ferroviarias. — Aplicaciones industriales. — Fomento del consumo en España. — Exposiciones de maderas y productos forestales.
6. Comercio e importación de maderas. — Aranceles y Tarifas.
7. Montes de resinación. — Industria resinera y derivados.
8. Alcornocales e industria corchera.
9. Industria de la carbonización y desilación. — Carbones pequeños. — Polvo de carbón. — Aglomerados. — Gasogenos. — Aplicaciones. — Productos químicos.
10. Otras industrias. — Celulosa. — Pastas para papel. — Papel. — Cartón. — Libros. — Diarios y revistas. — Seda artificial, etc.

El Comité organizador ruega a cuantas personas hayan de enviar ponencias y trabajos, que éstos, han de entregarse a la Secretaría, San Bernardo, 65, antes de 1 de Mayo, para imprimirlos y entregarlos a los congresistas.

Se remiten reglamentos del Congreso a toda persona interesada que lo solicite.

Biblioteca Popular

Durante el mes de Febrero los lectores de la Sala de la Biblioteca fueron 900:

Caballeros	503
Señoras	207
Niños	190
Las obras leídas ascienden a 918:	
Literatura	145
Ciencias aplicadas	108
Ciencias sociales	150
Temas generales	92
Historia y Geografía	69
Ciencias puras	42
Bellas Artes	30
Filosofía	12
Filología	15
Religión	9
Sección infantil	246

Leyéronse además 209 revistas y periódicos.

Los lectores en préstamo fueron 977:

Caballeros	466
Señoras	482
Niños	129
Se leyeron 1.185 obras:	
Literatura	738
Historia y Geografía	76
Ciencias aplicadas	66
Ciencias puras	29
Ciencias sociales	26
Filosofía	22
Religión	20
Conocimiento general	8
Filosofía	7
Bellas Artes	16
Sección infantil	178

Se prestaron, además, 8 revistas. Los visitantes fueron 10: seis caballeros y 4 señoras.

Crónica comarcal

De Cornudella

No es parla d'altra cosa en aquesta vila que de la santa missió que estem en vigilies de celebrar.

Nostre zelosíssim senyor Rector ha fet arribar a mans de tots els seus feligresos una vibrant allocució, acompanyada del programa i horari, i d'una oració indulgenciada per a implorar el fruit de la missió.

Els predicadors seran els PP. Josep M.ª Pijoan i Manuel Trullas, de la Companyia de Jesús.

La processó d'entrada tindrà lloc el dia 25 del present mes, a dos quarts de nou del vespre, sortint de l'església parroquial de la venerada imatge del Sant Crist, acompanyada per les autoritats, associacions pietoses i tots els feligresos que bonament hi puguin assistir, per a rebre als PP. Missioners, a la entrada de la vila.

De retorn a la parroquia començarà la Santa Missió amb el sermó de salutació.

Actes generals: Tots els dies a dos quarts de sis del matí,

Rosari de la Aurora, missa i sermó.

A dos quarts de vuit del vespre, rosari, punt doctrinal, cantic i sermó.

Missió d'infants: Se celebrarà els dies 26, 27 i 28, a les onze del matí, amb exercicis i instrucció. El dia de la Comunió i benedicció dels infants s'anunciarà a temps.

Del dia 26 de març al 1 d'abril, hi haurà conferències particulars a homes, joves, dones i donzelles.

Solemnitats de Setmana Santa: El dia 29 de març, diumenge de Rams, a les vuit del matí, missa de Comunió general; a les deu, benedicció de palmes, processó i Ofici solemne, amb el cant de la Passió.

A dos quarts de quatre de la tarda, vespres, adoració de la Creu, Via-Crucis al Calvari, benedicció de la Creu de la Missió en dit lloc i sermó.

Dijous Sant: A las vuit, Ofici del dia amb Comunió general, processó al monument. A les tres de la tarda, solemne funció del Lavatori dels peus, sermón, maitines i laudes. A les vuit del vespre, Hora Santa amb sermó.

Divendres Sant: A dos quarts de sis, Via-Crucis al Calvari, i sermó. A les nou, Ofici de Presentificats, adoració de la Vera Creu i processó al monument. A les tres de l'atarda, funció de l'Agonia de Jesús, sermó de les set paraules de Jesús en la creu.

Final de la Santa Missió: Acabarà amb la solemne processó del Sant Entero, a la que quedan invitats, Autoritats, Associacions totes de la parròquia i tots els feligresos.

¡Vulla Déu que sia ben abundant i fructuosa la llevor celestial que venen a sembrar els PP. Missioners, que portan la benedicció del cel, la veu encoratjadora de nostre Eminentíssim Sr. Cardenal, i la fervent cooperació de nostre digníssim senyor Rector, que la divina Providència ni ha portat, perquè sia un fet el resurgiment espiritual de nostra preuada vila.

EL CORRESPONSAL

Alabart
Recadero
para
Barcelona y Tarragona
y viceversa
Unión 43 Teléfono 305

Cuando venga a Barcelona no se le olvide de hacernos una visita, que siempre será para V. provechosa. Podrá admirar nuestras exposiciones en los grandes escaparates, y beneficiarse en crecido interés, con las compras que haga

Recuerde siempre nuestras Secciones

- de Lanería - Sedería - Tejidos de algodón - Lencería - Pañolería - Relojería - Bisutería - Marroquinería - Perfumería - Guantes - Paraguas - Loza y cristal - Confecciones - Sastrería para Señora, caballero y niño - Camisería - Ropa blanca - Géneros de punto - Zapatería - Mantas - Alfombras - Colchonería - Ornamentos para el culto - Banderas - Estandartes - Bordados artísticos - Orfebrería - Imágenes - Juguetes, etc., etc.

Almacenes JORBA

Plaza y calle de Santa Ana - BARCELONA

(Junto a la plaza de Cataluña)

Resumen de noticias

REGIONALES

Nos dicen de Sabadell: El gobernador civil manifestó a los representantes de la Prensa que sus impresiones acerca de la huelga de los obreros del ramo de transportes de Sabadell eran completamente optimistas.

El señor Márquez Caballero se hallaba bien impresionado acerca del anunciado cierre de hoteles, cafés y establecimientos similares de Mataró, creyendo que este conflicto no llegará a plantearse, pues en su intervención había podido comprobar que reinaba un espíritu de concordia.

Ha causado fuerte impresión en Blanes la noticia de que va a clausurarse la fábrica «Safa».

Nos comunican de diferentes comarcas, los beneficios que la agricultura ha recibido de la benéfica lluvia caída estos días, lamentando no hay sido lo duradera que se esperaba.

NACIONALES

El señor Burgos Mazo ha anunciado que se hallará en Madrid mañana lunes. Por esto se cree que el señor Alba vendrá también el mismo día. Este último ha rogado a sus amigos que se abstengan de bajar a la estación a recibirle.

La reunión del comité ejecutivo constitucionalista se verificará en casa de su presidente don Miguel Villanueva.

Poco antes de emprender S. M. el viaje, firmó un decreto de la Presidencia por el que se dan instrucciones y normas a los gobernadores civiles, de acuerdo con lo convenido en el último Consejo de Ministros, para las próximas elecciones municipales.

Un ministro ha dicho que en las próximas elecciones municipi-

pales la atención debe concentrarse en las poblaciones mayores de 20.000 almas porque la lucha se entablará en ellas entre dinásticos y antidinásticos.

A juicio de este consejero, salvo en tres capitales, en todas las demás el triunfo será de los elementos monárquicos.

Los defensores de algunos encartados por lo de Jaca dicen que la opinión pública se ha conmovido y horrorizado al leer en los diarios que el fiscal pide cinco penas de muerte en el consejo de guerra de la plaza de Jaca y que nueve penas capitales serán reclamadas por la acusación en otros conceptos.

Agreden que la pena de muerte es siempre repudiable por su irreparabilidad y que ahora no tiene la más leve justificación jurídica ni política, que el terror antes provoca que conjura las convulsiones de los revolucionarios y que además un Gobierno que aún está abajo el peso de la herencia dictatorial de sus próximos antepasados carece de autoridad para castigar con tan excesiva dureza delitos políticos que tuvieron su génesis en los aporcellos de la tiranía.

EXTRANJERAS

El día 12 de mayo elegirá la Asamblea Nacional francesa en el Palacio de Versalles, el sucesor del actual presidente de la República Gastón Doumengué. Hasta ahora, el que más probabilidades tiene de ser elegido es el actual ministro de Relaciones Exteriores, Aristides Briand.

En contra de lo que dicen algunos periódicos, se sabe que el Pontífice no enviará ningún mensaje al mundo con motivo de Pascua.

Después de una prolongadísima reunión quedó aprobado el presupuesto francés, pasando al Senado para la aprobación definitiva.

Dicen de Lima que a consecuencia de la oposición de las guarniciones del Sur contra el ministro de la Guerra, coronel Giménez, continúa planteado el movimiento revolucionario en Arequipa.

A las peticiones revolucionarias el Presidente de la Junta nacional ha rechazado la demanda de los jefes militares de la Junta meridional, que reclamaban la dimisión del coronel Giménez y ha declarado que el ministro de la Guerra había sido elegido por los jefes superiores de la Junta nacional indisoluble.

CENTROS OFICIALES

AYUNTAMIENTO

Orden del día para la sesión de mañana, lunes:

1.º Lectura y aprobación del acta anterior.

2.º Registro de los «Boletines Oficiales».

3.º Dictamen de la Delegación de Fomento, ordenando a don Juan Panadés la realización de obras necesarias en el garage de la Rambla de San Carlos, número 1, para que se ajusten a la autorización concedida.

4.º Dictámenes de la Delegación de Gobernación. — Aprobando cuentas; autorizando a don Wenceslao Yagüe para abrir una tienda destinada a la fabricación y venta de churros en los bajos de la casa núm. 1 de la calle de Santa Teresa; idem a don Candido Morera para trasladar la tienda de comestibles que posee en la calle de Smith núm. 14, a los bajos de la casa núm. 20 de la propia calle.

5.º Idem de la Comisión de Ensanche. — Aprobar el acta de la sesión anterior; idem varias cuentas; cediendo al Excmo. Cabildo Metropolitano piedra procedente de aceras renovadas; pasar a informe de la Sección de Obras la instancia de don José Icart, referente a la pavimentación y alumbrado de las calles de Colón y Estanislao Figueras; informando instancia de don Ra-

fael Ballester; autorizando a don Lorenzo Baró para arreglar unas grietas abiertas en la fachada de la casa que posee en la Avenida de Prat de la Riba «ex cuartel de la guardia civil»; queda sobre la mesa el proyecto de contrato entre el Ayuntamiento y el contratista señor Solá; interés de Riegos y Fuerza del Ebro practique trabajos necesarios para la conservación de los focos del nuevo alumbrado de la Rambla de San Juan.

6.º Dictamen de la Delegación de Aguas, aprobando cuentas.

7.º Idem de la Delegación de Cultura, proponiendo se anuncie a concurso la plaza de maestro auxiliar propietario de la Escuela de niños del barrio de San Pedro.

8.º Dictámenes de la Delegación de Hacienda. — Aprobando cuentas; resolviendo reclamación de don Antonio Escrivá Casals.

9.º Intervención. — Estado comparativo de la recaudación por Matadero y arbitrio de carnes; dando cuenta de la recaudación por Mercados y vía pública.

DELEGACIÓN DE HACIENDA

El Sr. Delegado de Hacienda ha señalado para el lunes, día 16, los siguientes pagos:

Table with 2 columns: Name and Pesetas. Includes entries for Luis Rodés C., Sr. Prte. Audiencia, D. Antonio Almirall, D. Dres. y Jfa. Bofarull, D. José María Grau, Jaime F. Llevat, Francisco Mestre, Sr. Insp. pv. Sanidad, Hdo. Gdia. civil, D. José Masía R., D.ª Dolores Mestre, D. José Aleu M., José Cartañá M., Lorenzo Solá Serres, Juan Figuerola, Daniel Ferreras, D.ª Dolores Lamic, D. Enrique Carreras, Pedro Sans Raga, Miguel Gimeno.

Table with 2 columns: Name and Amount. Includes Miguel Montllau (148,05), Antonio Accensi (148,05), Pablo Canals B. (148,05), María Piñol P. (134,41), Pilar Pujol Gil (123,38), María Capdevila (123,37), Juan Baldrich (123,37), Pedro Rovira J. (25,48).

REGISTRO CIVIL

Inscripciones verificadas ayer

Nacidos: Esperanza Casado Honrado, Consuelo Mora Montesinos. Fallecidos: Juan Maqués Galcerán, de 53 años, Puig den Sitjes, 13, Brígida Mayench Solá, de 76 años, Plaza Angeles, 6. Matrimonios: Basilio Requena Requena con Luisa Gil Martínez.

Advertisement for Casa Arbona, Almacén de música, Pianos «Cussó Sfha», Gramófonos y discos. Includes a logo with a lighthouse and text: 'LA VOZ DE SUAVO'. Also mentions 'Proxima apertura en el edificio construido para la CASA MALÉ' at Portalet, 8 y 10 and Rambla San Carlos, 13 y 15.

construcción de su templo, experimentando grande satisfacción al consagrarlo: "Los hijos de Israel, los sacerdotes y levitas, y cuantos habían vuelto del cautiverio, celebraron con gozo la dedicación o consagración de la casa de Dios" (1).

"Habiase dado cima a la Basílica o aula regia, y a la Catedral o Sede desde la cual el Prelado enseña y dirige a todos sus fieles diocesanos, considerándose por tal motivo la iglesia madre de las demás iglesias, cuando no sean consideradas como una simple prolongación de aquélla. Atendiendo a la primera finalidad, a la manera que David y Salomón no perdonaron tesoros y todo cuanto estaba en su mano para edificar la casa del Señor, así también nuestros mayores realizaron toda clase de sacrificios porque se trataba de una obra grande: opus enim grande est, neque enim homini praeeparatur habitatio, sed Domino Deo. "Es una grande obra, porque se trata de preparar una habitación no para el hombre, sino para el Señor Dios" (2). Y porque se trataba de la iglesia-madre, también toda la ciudad y comarca contribuyeron con sus aportaciones, al igual que lo hiciera el pueblo israelita (3). Era el tributo de amor que nuestros ascendientes rendían a Dios, ofreciéndole lo mejor que tenían.

Como invitaría a los fieles aquel santo Prelado después de officiar en la consagración, según disponen las rubricas, a fin de que aquella fuese plenamente saludable! Con qué fervor no repetiría las palabras de Salomón en análogas circunstancias: "Oh, Señor! Dios mío, atiende a la oración de tu siervo y a sus súplicas; escucha los himnos y las plegarias que tu siervo pronuncia hoy en tu presencia; estén tus ojos abiertos de día y de noche sobre esta casa, sobre la cual dijiste: Mi nombre será en ella invocad; de modo que oigas la oración que tu siervo hace en este sitio y escuches de tu siervo y de Israel, el pueblo, sobre cuanto te pidiere en este lugar" (4).

- (1) I. Esd. VI, 11. (2) I. Par. XXIX, 1. (3) I. Par. XXVIII, 6-9. (4) III. Reg. VIII, 28-30.

DEPORTIVAS

LA JORNADA DEPORTIVA
PARA HOY

FUT-BOL

TORNEO DE LIGAS

Primera división

Español - Barcelona.
Europa - Real Sociedad.
Arenas - Athlético.
R. Unión - D. Alavés.
R. Madrid - R. Santander.

Segunda división

Castellón-D. Coruña.
Iberia - R. Oviedo.
Betis - Sevilla.
Real Murcia - Valencia.
Sporting - A. Madrid.

Tercera división

Primer grupo.
S. Avilés - Racing M.
Nacional - Gijón.
Segundo grupo.
Osasuna - Baracaldo.
S. Sagunto - Recreativo H.

CAMPEONATO CATALAN, SEGUNDA CATEGORIA PREFERENTE

Sans - Tarrasa.
Sant Andreu - Horta.
Gimnástico - Martinenc.
Santboiá - Gracia.
Palafrugell - Granollers.
Manresa - Iluro.
Atlético S. - A. O. Vilanueva.
Descansa el Vilafranca.

HOC-KEY

SEMIFINALES CAMPEONATO DE ESPAÑA

En Bilbao:
Atlético Bilbao - Barcelona.
En Valencia:
A. D. Tranviaria - Valencia.

PROGRAMA LOCAL

Por la mañana:
A las 7. — Excursión a la Font
d'en Garrot, por los «Minyons
de Muntanya».
A las 10. — Partido de basket
ball entre dos combinados de la
Escuela del Trabajo, y del Club
Gimnástico, en el campo de hoc-
key del Club local.
Por la tarde:

A las 3,20. — En Tarragona.
Partido del campeonato de se-
gunda categoría entre el Mar-
tinenc, leader del grupo y el
Gimnástico.

A la misma hora. — En Am-
posta. Match amistoso entre el
titular de aquella población y
el Tarragona F. C.

BASKET - BALL

Ha sido fijado para la mañana
de hoy, a las diez, un encuentro
de basket entre dos combinados.
El equipo de la Escuela del Tra-
bajo y el Gimnástico pondrán
en formación dos buenas selec-
ciones, con lo que el match en
disputa resultará sin duda muy
interesante.

Desconocemos el combinado
de los escolares y publicamos
a continuación los nombres gim-
násticos que actuarán:

García, Lerín, Odena, Pallach,
Porta y Rodríguez.

FUT-BOL

MARTINENC-GIMNASTICO

Data de bastantes meses atrás
la última actuación del equipo
martinenc en nuestra ciudad.
Entonces, como en cada visita
que nos ha hecho dicho once,
patentizó muy buena clase y en-
tusiasmo. Actualmente, su con-
junto se encuentra en envidiable
posición. Leader bastante
destacado, poco puede mermarle
el resultado que obtenga en los
encuentros que le falta jugar.

No obstante, le consideramos
buen campeón y como a tal no
dudamos pondrá en la lucha todo
su valer, a fin de demostrar que
ha ganado el título sobradamente
y en buena lid.

Del Gimnástico qué podemos
decir? Equipo completo, jugar
en su campo, moral elevadísima,
todo ello influye a su favor. Ven-
cerá? Difícil es pronosticarlo, pe-
ro ello le conviene mucho ya
que sólo un punto le separa
del «Horta» y aunque tiene un
partido menos jugado, debe in-
teresarle sobrepasar a aquél en la
clasificación.

Veremos pues lo que la tarde
de hoy nos depara.

TARRAGONA - AMPOSTA

en Amposta

Dimos ya ayer la composi-
ción del conjunto tarraconense
para el match que debe dispu-
tar hoy al equipo de Amposta
en dicha población.

Llovell parece que definitiva-
mente actuará de centro del ata-
que en el once local y confiamos
en una nueva victoria de este
equipo.

Excursionismo

Se nos informa a última hora
que la excursión que tenía en
programa la «Agrupación Excur-
sionista Ginesta» para el día de
hoy, ha sido aplazada en vista de
inseguridad que ha venido mos-
trando el tiempo en estos últi-
mos días.

RIN.

A. Segú Parés

FINCAS

Compra-Venta-Administración

Méndez Núñez, 21, bajos

Teléfono 748 A. TARRAGONA

748 B.

ESPECTÁCULOS

TEATRO PRINCIPAL

Compañía castellana del pri-
mer actor Emilio Portes.

Funciones para hoy:

Tarde, a las cinco, el melo-
drama, «Los dos pilletes».

Noche, a las 9,45, el drama
en 5 cuadros traducción de Fran-
cos Rodríguez, «La Tosca».

TEATRO ATENEO

Compañía del primer actor
don Eduardo Serrahima.

Funciones para hoy domingo,

Beneficio de la primera actriz
María Valentí.

A las cinco de la tarde, la co-
media en tres actos, de Carlos
Arniches, «La chica del gato».

Noche, a las diez, la obra en
cuatro actos «Montmartre».

METROPOL

Hoy tarde, a las 4,30:

«La hija del mar».

«El rey de los clowns».

«El torero».

TEATRO TARRAGONA

Hoy, tarde y noche:

«La muchacha del Volga», pœ-
ma ruso.

«Mujeres y caballos», por la

trágica italiana María Jacobini.
«Justicia y puños», americana.
«Los licenciados», cómica.
Revista y dibujos sonoros.

SALON MODERNO

Hoy, tarde y noche:

La instructiva película «Mis-
terios de Africa», explicada to-
talmente en español.

«Duelo a muerte», drama.

«Canuto se casa», cómica.

Y dibujos sonoros.

REAL CINEMA

El poema ruso «La mucha-
cha del Volga».

«Mujeres y caballos», por la
trágica María Jacobini.

La americana «Justicia y pu-
ños», por Buffalo Bill.

Cómica, y revista.

(El anuncio que precede no supone
aprobación ni recomendación)

BOLSA DEL TRABAJO

(Sección de mujeres)

Se necesitan aprendizas modis-
tas.

Se ofrecen mujeres para fae-
nas.

Mecanógrafa desea trabajo.

Cocineras y sirvientas hacen
falta.

CAJA DE AHORROS

DEL

Banco de Vizcaya

Capital del Banco:

Ptas. 100.000.000'—

Reservas:

Ptas. 50.000.000'—

190 SUCURSALES
Y AGENCIAS

INTERESES QUE ABONA

Libreta de ahorro:

3 1/2 % anual

Libreta a 6 meses:

4 % anual

Libreta a un año:

4 1/2 % anual

— 22 —

Oremos v. H. y a. H. N. y oremos siempre. Porque conviene
siempre orar y nunca desfallecer, oportet semper orare et non
deficere (1), ha hecho el Señor tan fácil la oración, como es
el poder pedir con los labios o simplemente con el corazón en
todo momento y en todo sitio. Ciertamente en todo sitio podemos
elevator nuestra mente y corazón a Dios y El oye siempre nues-
tras preces (2); pero no olvidemos que el sitio más adecuado
para la oración es la casa del Señor, su santo templo, domus mea
domus orationis vocabitur. «Mi casa será llamada casa de
oración» (3).

No rogaba Salomón ni repite el Pontifice al finalizar la
consagración del templo, que escuche Dios N. S. cualesquiera ple-
garias de Israel, su pueblo, sino que le escuche «sobre cuanto te
pidiere en este lugar» o sea, en el templo santo. No hay duda que
como tiene más eficacia la oración en común que la hecha indi-
vidualmente, ubi enim sunt duo vel tres congregati in nomine
meo, ibi sum in medio eorum, «porque donde están dos o tres
congregados en mi nombre, allí estoy en medio de ellos» (4), así
es más eficaz la oración hecha en el lugar destinado expresa-
mente para orar, en el cual los sacerdotes, ministros del Al-
tísimo, celebran los divinos ministerios, inmolan el Cordero
inmaculado en el Santo Sacrificio de la Misa, cumplen sus fun-
ciones de mediadores entre Dios y los hombres y en los ac-
tos de la sagrada Liturgia se dirigen al Señor en nombre de
su esposa inmaculada, la santa Iglesia.

Amemos, por tanto, v. H. y a. H. N., amemos el templo,
pero amemos con predilección especial nuestro principal tem-
plo, que a las cualidades generales de los otros añade la de la
solemne consagración que debemos recordar cada año, y la
de su por tantos títulos brillante ejecutoria así en el orden reli-
gioso como en el patrio y en el artístico. Demostremos este
amor de manera digna con motivo del sexto centenario de su
consagración y haciéndolo inseparable de nuestro acendra-
do y filial cariño a su Patrona, la Virgen Santísima, sobre to-

— 23 —

do en esta ocasión tan propicia del decimoquinto centenario
de la definición dogmática de su Divina Maternidad.

En correspondencia a nuestros obsequios la Madre de Dios
y Madre nuestra, a la cual nada le niega su Santísimo Hi-
jo (1), conseguirá que nuestras almas se mantengan por la
gracia divina templo vivo del Espíritu Santo (2); que sean
atendidas todas nuestra súplicas; y que con nuestros gene-
rosos esfuerzos y sacrificios, con nuestra buenas obras, con
nuestra vida santa, cooperando a la conservación y embelleci-
miento de nuestra Catedral y acrecentando en nuestros cora-
zones un grande amor a la Divina Maternidad de la Santísima
Virgen, nos labremos nuestra casa, nuestro templo, en la san-
ta Jerusalén, la patria bienaventurada del Cielo.

A la Madre de Dios y Madre Nuestra humildemente acudi-
mos, bajo su patrocinio Nos acogemos, en Ella depositamos
con tierna y filial confianza estos Nuestros vivísimos deseos,
de los cuales sea feliz augurio la bendición que con el mayor
afecto de Nuestra alma os concedemos a todos en el nombre
del Padre y del Hijo y del Espíritu Santo.

Dada en Sarriá a once de Febrero, día de la Aparición de
la Inmaculada, del año mil novecientos treintuno.

✠ F. CARD. VIDAL Y BARRAQUER,
Arzobispo de Tarragona.

Por mandado de Su Eminencia,
el Card. Arzobispo, mi Señor
DR. JOSÉ BRÚ, Can. Srio.

(1) Luc. XVIII, 1.
(2) Exod. XXVI, 27.
(3) Marc. XI, 17.
(4) Matth. XVIII, 20.

(1) S. Pedro Damián, Serm. I de Nativitate Virginis.
(2) I. Cor. VI, 19.

NOTAS LOCALES

GACETILLA

LA CONFERENCIA DEL SUB-DIRECTOR DEL OBSERVATORIO DEL EBRO.

Ha llamado poderosamente la atención el anuncio de la conferencia que el sabio P. Puig, subdirector del Observatorio del Ebro dará hoy, en el salón teatro de «Acción Popular Católica» a las once de la mañana. El prestigio mundial de los eminentes directores de aquel centro científico, las cualidades de conferenciante del P. Puig y la amenidad del tema ilustrado con bellísimas proyecciones, atraerán al local de «Acción Católica» lo más selecto de nuestra sociedad.

ENTRESUELOS VALENCIA

Medias seda e hilo, a 0,75 pesetas.

Apodaca, 11, entresuelo TARRAGONA

SEPTENARIO

Mañana, a las seis de la tarde, empezará en la parroquia de San Juan Bautista el solemne Septenario que todos los años dedica la Congregación de Nuestra Señora de los Dolores, erigida en la citada parroquia, a su excelsa Patrona. Predicará los sermones el M. I. señor doctor don Salvador Rial, canónigo penitenciario de esta Catedral Primada.

SARDANES

Avui, al local de Foment de la Sardana L'Harmonia, a les sis de la tarda, per la cobla «Tarragona».

- «Bergadana», J. Saderra.
- «El dimoni escuat», J. Gols.
- «Fa sol i plou», J. Vicens-Xaxu.
- «Tardor», J. Matas.
- «La cançó de la pastora», J. Vicens-Xaxu.
- «La guarda ocas», J. Vicens-Xaxu.

SARDANAS EN EL PASEO DE SANTA CLARA

El «Foment de la Sardana de l'Orfeo Tarragoní», organiza una audición pública de sardanas a cargo de la copla «Tarragona», para el día de San José a las doce del medio día, en el paseo de San Clara.

Oportunamente daremos nota del programa.

LOS COMITES PARITARIOS

La Comisión Mixta provincial del Trabajo de Tarragona, hace público, para general conocimiento y especialmente para el de los elementos interesados, que sus oficinas y dependencias, así como las de los Comités paritarios que la misma comprenda han quedado instaladas en la calle de Apodaca núm. 4, piso primero, primera, de esta ciudad.

JOSÉ M. PONS

MÉDICO de Sanidad Militar

Enfermedades de la Piel y Venéreas

MEDICINA GENERAL

Tratamiento por los Rayos Ultra-violeta

CONSULTA: de 3 a 6

Rambla San Juan, 40. 2.º

EXAMENES DE BACHILLERATO UNIVERSITARIO.

Se pone en conocimiento de los alumnos del Instituto de Tarragona, que los exámenes de inglés están señalados para el miércoles, día 18, a las tres de la tarde, en la Universidad de Barcelona.

METROPOL

Esta tarde, a las cuatro y media, tendrá lugar un escogido programa de cine, filmándose las siguientes notables producciones: «El torero», «La hija del mar» y «El rey de los clowns».

REYERTA

En el término de Alcover, por antiguos resentimientos, riñeron Domingo Mata, de 25 años, y Juan Ramón, de 33, resultando el primero con contusiones en distintas partes del cuerpo, siendo asistido por el médico titular de la población.

HALLAZGO MACABRO

Trabajando en una viña de la finca Aymat, los obreros José Estivill y Agapito Cardona, encontraron un esqueleto humano que según parece no estaba allí de muy antiguo, creyéndose que fue arrastrado cuando las inundaciones de Octubre en que se desbordó la riera de Riudecols.

Se cree que se trata del vecino de Almoester, Antonia Llavéria, que desapareció, cuando se produjo la catástrofe.

DE SOCIEDAD

Ayer tarde regresó de Sarriá a esta capital, nuestro venerado y amadísimo señor Cardenal Arzobispo, acompañado del doctor Viladrich.

Recibida la Real Cédula, ayer recibió de manos del M. I. señor Vicario general, doctor don Manuel Borrás, colación canónica de la canongía vacante en esta Metropolitana por promoción del M. I. doctor don José Cartaña, nuestro particular amigo don Sancho Capdevila, el cual se posesionará el martes, después de los oficios de la mañana.

En la parroquia de la Catedral ayer se celebraron funerales solemnes para el eterno descanso de doña Esperanza Juval, viuda del que en vida fué oficial de Intervención del Ayuntamiento, don Antonio Piñol, y que falleció en esta ciudad el pasado jueves.

Al religioso acto asistió gran concurrencia de fieles amigos de la familia Piñol-Juval, evidenciando de nuevo su dolor por la pérdida de una señora tan ejemplar. Reiteramos nuestro sentido pésame a los hijos y familia de la finada.

ENTRESUELOS VALENCIA

Delantales confeccionados, a 0,50 ptas.

Apodaca, 11, entresuelo

El «Monte de Piedad de la Virgen de la Esperanza» de Tarragona

A partir del lunes próximo, día 16 del corriente, funcionarán en la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros de esta capital, las oficinas de su Sección «Monte de Piedad de la Virgen de la Esperanza», que acaba de establecer en Tarragona dicha benéfica Institución.

En el «Monte de Piedad» se realizarán operaciones de préstamo con garantía de prendas, que pueden ser ropas, efectos de utilidad y ornato, máquinas de coser, alhajas y joyas, mediante las fórmulas siguientes: préstamos con papeleta de empeño ordinaria; con papeleta de empeño y libreta de ahorro (cartilla de rescate); con papeleta de empeño amortizable y en enlace con el seguro.

El objetivo benéfico del «Monte de Piedad» se cumple mediante dichas operaciones con todas las eficacias, los amores y las delicadezas de la beneficencia, para socorrer con préstamos benévolos y humanitarios a los pobres necesitados; pero al propio tiempo, concentrando los esfuerzos de la obra para convertir las operaciones del Monte de Piedad en instrumentos del crédito popular, que permitan a las clases modestas el desarrollo de actividades productoras de utilidad económica. La Caja tiende a que en su «Monte de Piedad» se pueda entrar, con la vergüenza del fracasado, sino con la serena dignidad del que sabe luchar para valerse a sí mismo y ser útil a sus semejantes.

La nueva oficina será Delegación

del «Monte de Piedad de la Virgen de la Esperanza», que desde 8 de Marzo de 1923, se fusionó con la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorro, siendo una de las más antiguas y venerables instituciones de nuestro país, y que data del año 1751 su fundación en Barcelona.

Las oficinas permanecerán abiertas en el local de la Rambla de San Juan, 77, todos los días laborables, de 10 a 12 y de 4 a 6.

OBSERVACIONES METEOROLÓGICAS DEL INSTITUTO

Sábado, 14

Temperatura a la sombra:

Máxima, 17,0.

Mínima, 8,5.

Barómetro a 0° y al nivel del mar:

A las 8 h., 753'1.

A las 18 h., 752'7.

Dirección del viento:

A las 8 h., NE.

A las 18 h., E.

Fuerza del viento:

A las 8 h., calma.

A las 18 h., id.

Estado del cielo:

A las 8 h., cubierto.

A las 18 h., id.

Clase de nubes:

A las 8 h., Cú. Nbs.

A las 18 h., id.

Evaporación:

En las 24 h., 2'4.

Lluvia recogida:

En las 24 h., 0'0.

Humedad relativa:

A las 8 h., 93.

A las 18 h., 90.

BANCO COMERCIAL DE BARCELONA

CAPITAL: 25.000.000 de pesetas, totalmente desembolsado

Casa Central: BARCELONA, Paseo de Gracia 3 y 5

Telegramas y telefonemas: COMBANK

Sucursal de Tarragona

Apodaca, 24 - Teléfonos 40 y 515

Agencia «Bolsin de Tarragona»,

Rambla de S. Juan, 27 - Teléf. 159

Depósitos de valores (con numeración en el resguardo) — Compra-venta de valores — Disponemos de títulos de la Deuda del Estado y de los valores industriales más corrientes para entregar en el acto de la operación — Negociamos toda clase de títulos amortizados — Concedemos créditos con garantía de valores — Cuidamos de los servicios de canje y agregación de hojas de cupones; estampillaje, etc., etc.

CAMARA ACORAZADA CON COMPARTIMIENTOS DE ALQUILER

Giros y cartas de crédito — Transferencias postales y telegráficas — Cuentas corrientes en pesetas y en monedas extranjeras — Ajustes de cambio para el comercio de importación y exportación — Descuento y negociación de papel comercial, y en general

Realizamos toda clase de operaciones de Banca y Bolsa

FACILITAMOS CHEQUES PARA EL PAGO DE ADUANAS

CUENTAS DE AHORRO CON LIBRETA. — Abo-
namos los siguientes intereses:

Imposiciones a vista 3 % anual
Imposiciones a seis meses plazo 4 %
Id. a un año plazo 4 1/2 %

SUCURSALES Y AGENCIAS

Amposta, Arbós, Badalona, Berga, Figueras, Gandesa, Gerona, Granollers, Igualada, Inca, Lérida, Manacor, Manresa, Montblanch, Mora de Ebro, Morrell, Olot, Palma de Mallorca, Port-Bou, Puigcerdá, Ripoll, San Feliu de Guixols, Santa Coloma de Farnés, Santa Coloma de Queralt, Seo de Urgel, Tárre-ag, Torredembarra, Tortosa, Valls, Vendrell, Vich y Vilaseca.

BANCO DE CATALUÑA

CAPITAL: 50.000.000 de Ptas.

CASA CENTRAL:

Rb.a. de los Estudios, 10

BARCELONA

AGENCIAS Y SUCURSALES: Barcelona (Sans, San Andrés, Gracia, Rambla del Centro, Plaza de España), Madrid, Gerona, Lérida, Tarragona, Las Palmas (Canarias), Anglés, Arbucias, Arenys de Mar, Badalona, Bañolas, Blanes, Breda, Calella, Hospitalet, Hostalrich, Ibiza, Igualada, Figueras, Llagostera, Malgrat, Masnou, Mataró, Molins de Rey, Olot, Palafrugell, Palamós, Port-bou, Sta. Coloma de Farnés, Torroella de Montgrí, Valls, Vendrell, Vilafranca del Panadés y Vich.

BANCOS ASOCIADOS: Banco de Reus de Descuentos y Préstamos, Banco de Tortosa, y Banque de Catalogne.

SUCURSAL DE TARRAGONA

Unión, 6

Teléfonos 740-741

Efectuamos toda clase de operaciones de Banca y Bolsa

Cámara acorazada con compartimientos de alquiler desde 20 pesetas anuales, incluidos los impuestos del Estado

Caja de Ahorros a la vista y con abono de intereses al 4 % anual. Facilitamos gratis la libreta y HUCHAS para fomento del pequeño ahorro

Delegación oficial en Tarragona del Banco Exterior de España

Viajes Catalonia

Peregrinaciones, Congresos, Viajes a forfait, Bille-
tes kilométricos, Presupuestos para viajes indivi-
duales y colectivos

Un escudo y un nombre, conjuntamente, forman la marca de confianza.

El

verdadera (la que lleva el escudo de la Orden del Carmen en la etiqueta, de relieve) justifica su fama, por sus resultados maravillosos en síncope, ataques, vómitos, mareos, indigestiones, desva-
mecimientos, perturbaciones nerviosas, etc.

Este el escudo de la Orden impreso en la etiqueta del frasco

A los ciudadanos cultos de Tarragona

Al hacerme cargo de la presidencia del Ateneo tarragonense de la clase obrera, con la que he sido honrado por acuerdo unánime de la Junta general de aquel Centro, me es grato dirigirme a la opinión culta de la ciudad en cordial saludo, acompañado de un duplicado ruego para que coadyuve a la labor de resurgimiento de aquel Centro, al que, todos, confío, aportarán su colaboración para lograr erigirse en sede de la cultura tarragonense.

Notoria es la falta en esta queridísima Ciudad, que tantos timbres de gloria ostenta, de un Centro cultural al que se congreguen los ciudadanos todos de los distintos matices ideológicos, para contrastar sus opiniones alternando el ambiente del respectivo Centro político, al que pertenecen, con el común de divulgación que es propio respirar en un Ateneo.

Falta, asimismo, la cátedra desde la cual puedan ser oídos los maestros de las distintas ideologías, sin precisar el buscarlos en los respectivos Centros, en los que, por ser la exclusiva sede de los correligionarios, está vedado moral, cuando no reglamentariamente, la entrada a los demás ciudadanos. Y no podrá decirse que, los lugares públicos que vienen utilizándose para brindarlos a los que con su palabra nos honran, sean siempre adecuados a quien va en busca de un ambiente cultural.

Tales lagunas es misión del Ateneo llenar y a ello deberán concentrarse todos mis desvelos, que bien poco, o mejor, nada serían, si no pudiera contar con la ayuda de todo amante de la Cultura, que no dudo, dado el concepto con que lo distingo, aportará a la invitación que en nombre de la Entidad le dirijo.

Fundamentalmente siento mi confianza en el éxito, seguro de la ayuda y aun entusiasta colaboración de todos los tarragonenses, con quienes me vengo honrando con el título de hermano, que aspiro a merecer, no ya por los fuertes y afectuosísimos lazos de fraternidad, que unen a mi ciudad natal con ésta su capital de comarca y provincia, sino por cuanto he sentido sus vibraciones desde el instante en que aquí me domicilié, considerándolo una prolongación de la ciudad que me vio nacer.

No desconozco antecedentes de discusiones habidas en el seno de la Entidad que me honro en presidir, pero no desmayo, mi fe descansa en el elevado nivel cultural de todos los tarragonenses, que sabrán olvidarlas para aportar su ayuda al resurgimiento que todos anhelamos. Me consta que todos lamentan aquéllas, que fueron causa de debilitara este Centro, en otro tiempo orgullo de la Ciudad. A todos invito en nombre de los actuales socios, que lamentan preciadas ausencias. Es llegada la hora para el despertar ciudadano, las circunstancias invitan a la concordia para fusionarse en busca de un anhelo común: la difusión cultural.

Si en la estructura actual de la Entidad, alguna deficiencia se observa, el espíritu democrático de la Cultura se impondrá, sin duda alguna, entre todos, y lejos de permanecer en la ausencia que es cuando más se haría notoria aquella deficiencia por falta de quienes precisamente la observan, se procurará evidenciarla, para reunir un número suficiente de votos y proceder a la modificación reglamentaria y hasta de constitución que se crea conveniente introducir. Lo que a todos nos debe reunir en ella, es el ideal del logro de un Centro cultural que honre a la Ciudad y nos permita a todos disfrutar del ambiente que en él se respire, como sedante a nuestro espíritu, constituyendo el lugar común a donde nos encontremos todos y del que dispongamos para honrar a quien nos visite.

La paz en los espíritus se impondrá; la cultura, que tanto distingue a Tarragona, lo exige y así todos reunidos, reconstruiremos el Ateneo, que respondiendo a su nombre, será el foco de irradiación cultural. Todos debemos colaborar al resurgimiento para que pronto sea un hecho el que Tarragona disfrute de un Centro que sea su galardón y al que no deje de pertenecer ningún tarragonense, dotándolo de todas las comodidades y medios de que disponen análogos Centros de otras ciudades.

Sin ningún mecenaz, Tarragona sabrá obtener con el esfuerzo de todos, lo que tanto la honrará ante todo visitante: su Ateneo.

RAMÓN BARBAT MIRACLE

Conferencias telegráficas

EL ESTADO DE LA INFANTA D.ª CRISTINA.

Madrid, 14. — El parte oficial facilitado en Palacio dice que hoy le ha sido levantado el apósito a la infanta doña Cristina y se le han quitado los puntos de sutura, comprobándose una perfecta cicatrización de la herida operada.

Su Alteza se alimenta normalmente y se abandonará el lecho por algunas horas.

EL MINISTRO DE LA GOBERNACION

Madrid, 14. — El marqués de Hoyos hizo a los periodistas una aclaración a la circular remitida a los gobernadores civiles acerca de la suspensión de determinadas funciones de los Ayuntamientos en respuesta a la consulta recibida para la interpretación del real decreto dictado recientemente restringiendo determinadas funciones durante el período preelectoral.

Respecto al real decreto que acerca de las elecciones fué firmado ayer, dijo que tenía por objeto dar forma oficial a los acuerdos adoptados en los Consejos de ministros últimamente celebrados.

Afirmó que eran pura fantasía los rumores que vienen circulando acerca de las supuestas dimisiones o propósitos de dimitir de los ministros de Ejército y Trabajo.

El ministro de la Gobernación ha recibido este mediodía a una comisión de telefonistas sin plaza.

EN UNA NOTA OFICIOSA DESMIENTE UNA INFORMACION DE «EL SOL».

Madrid, 14. — El ministro de Hacienda ha facilitado este mediodía a los periodistas una nota que dice así:

«En «El Sol», de hoy, don José Ortega Gasset publica un artículo en el cual manifiesta que yo soy vicepresidente de la «Chade» y que esta sociedad tiene un expediente de tributación en el Ministerio de Hacienda.

Por la calidad de la persona que ha formulado esta afirmación me interesa hacer constar:

1.º Que si hay una sociedad que esté alejada de todo contacto y relación con el Gobierno español es la «Chade», cuyos negocios están en su totalidad fuera de España.

2.º A pesar de ello, al entrar en el Ministerio de Hacienda dimití mis cargos de consejero y vicepresidente de la «Chade».

3.º Que si hubiera algún expediente o cuestión a resolver, es evidente que el hecho de ocupar el Ministerio de Hacienda el que había sido vicepresidente de la «Chade», en lugar de facilitar dificultaría la solución favorable a la Compañía.

4.º Que aunque el señor Ortega y Gasset estime que la afirmación anterior está basada en la consideración elemental de delicadeza y corrección, no tiene fuerza alguna y hay un hecho que evita toda suspicacia y es que la «Chade» no tiene expediente alguno por tributación ni por ningún otro concepto con el Ministerio de Hacienda, aparte de la tributación normal de los

impuestos sobre la cual no hay planteada cuestión formulada de ninguna clase.

La afirmación del señor Ortega y Gasset obedece seguramente a alguna mala información. Por mi parte sólo he de lamentar que le haya acogido sin antes cerciorarse con exactitud.

—El ministro de Hacienda ha recibido este mediodía la visita de una comisión de fabricantes e industriales de Barcelona.

EL DE INSTRUCCION PUBLICA

Madrid, 14. — El ministro de Instrucción pública ha manifestado numerosas peticiones que recibe reclamando exámenes extraordinarios para los alumnos de Institutos, había firmado una R. O. haciendo extensiva a los claustros de dichos establecimientos docentes la facultad que se otorgó recientemente a las Universidades para conceder dichos exámenes extraordinarios.

CONSEJO DE GUERRA POR LOS SUCEOS DE JACA.

Jaca, 14. — A las mismas horas y en igual forma que ayer llegaron los encartados en los sucesos de Diciembre al cuartel de la Victoria, para asistir al consejo de guerra.

Los camiones iban custodiados por numerosas fuerzas de la guardia civil.

Poco después llegaban los elementos del tribunal y defensores.

También acudieron hoy cuarenta y dos soldados, a quienes, por intervenir en los sucesos, se les formó causa, poco después sobreesida, limitándose la superioridad a imponerles dos años de servicio en Africa.

Según se afirma ahora, serán licenciados en breve.

A las diez menos cinco de la mañana se dió entrada al público, que tampoco hoy es numeroso.

Occupó los bancos dispuestos al efecto.

Los procesados se hallaban ya en la sala, vistiendo la mayoría el uniforme militar.

A las diez en punto, consti-

tuido ya el tribunal, el presidente del mismo, general Gómez Morato, ordenó al comandante juez instructor que siga la lectura del apuntamiento.

En primer término leyó el informe de la autopsia practicada por los médicos militares en los cadáveres.

Acto seguido comenzó la lectura de numerosas declaraciones de testigos en las que coinciden en afirmar que dichos carabineros fueron invitados por un grupo de paisanos a que hicieran entrega de las armas.

Como se negaron a obedecer esta invitación uno de los paisanos hizo fuego, matando a un carabinero. Entonces el otro se echó el fusil a la cara para defenderse y fué entonces cuando, según coinciden en afirmar dichos testigos, el sargento Burgos disparó por la espalda al otro carabinero, matándole.

(La lectura de estas declaraciones producen sensación en el auditorio).

Figura a continuación la declaración del sargento Burgos, que se lee.

Afirma dicho sargento que a la hora en que se desarrollaban los sucesos referidos estaba en la casa de su novia, siendo por tanto ajeno a ellos e inexacto tan grave afirmación.

Terminada la declaración del sargento Burgos, se procede a leer la de varios suboficiales quienes relatan los sucesos en la forma conocida.

Añaden algunos, que algunos oficiales les ordenaron que formaran las tropas para organizar inmediatamente las columnas de rebeldes que habían de marchar en seguida en dirección a Ayerbe.

Las tropas habían de ir en ferrocarril y los suboficiales en camiones.

Después se lee la declaración del maestro de banda quien afirma que los capitanes Galán, García Hernández, Galló, Sediles y los demás oficiales le ordenaron tocar varias veces para concentrar las fuerzas.

Sección marítima

MOVIMIENTO DEL PUERTO

Entrados

Vapor español «Arriluce», procedente de Barcelona, con carga de tránsito.

Vapor estoniano «Minna», procedente de Swansea, con carbón.

Salidos

Vapor sueco «Rigel», en lastre para Varna (Rumanía).

Vapor español «Stella», con vino para Sète y escalas.

Vapor estoniano «Minna», con carbón para Castellón.

Buques en puerto.

Vapor español «Arriluce», descargando mineral.

Amarrados:

Vapor español «Cabo Torres».

Vapor idem «Villarreal».

Vapor idem «Andalucía».

Buques que tienen pedido atraque.

Vapor español «Cabo San Vicente».

Vapor español «Ciutat de Tarragona».

Vapor italiano «Doride».

Vapor italiano «Silvia Tripovich».

Vapor belga «Brabant».

Vapor norteamericano «Excellency».

Situación de los buques en este puerto.

Vapor español «Turri Ripa», navegando para Sète.

Vapor español «Ciutat de Tarragona», se está esperando.

Vapor español «Stella», en puerto.

Vapor español «La Guardia», en Barcelona.

Vapor español «Catalunya», en Barcelona.

SUBASTA

El próximo día 18 del actual, a las diez de la mañana, se celebrará en la Playa de Torredembarra la segunda subasta de los efectos salvados del pailebot «Portosin», sirviendo de tipo para ella los señalados en el edicto expuesto en la Comandancia de Marina de esta capital.

Sombreros y Gorras de las mejores marcas del País y extranjero

ESPECIALIDAD PARA EL CLERO

SUCESOR DE L. TRINCHET

TARRAGONA — Conde de Rius, 28 — TARRAGONA

BOLSA DE LA PROPIEDAD

FINCAS

COMPRA - VENTA y ADMINISTRACION

CASA LEGALMENTE AUTORIZADA

PROPIETARIOS:

SIN COMISION nos encargamos de la venta de toda clase de fincas.

CAPITAL siempre disponible para operaciones rápidas. Absoluta seriedad y reserva.

Dirección: **LUIS SIMEON**, Agente matriculado UNION, 14, 2.º 2.º. — TARRAGONA

Horas de despacho: De 9 a 1 y de 4 a 7

Chocolates MONRABÁ

Los más ricos en cacao

PEDIDLO EN TODAS PARTES